

Số: 1272 /QĐ-UBND

Son Động, ngày 16 tháng 5 năm 2013

**QUYẾT ĐỊNH**

**Xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực bảo vệ môi trường  
đối với Ông Ngọc Văn Tân**

Căn cứ Luật Tổ chức HĐND và UBND ngày 26/11/2003;  
Căn cứ luật Tổ chức Chính phủ ngày 25 tháng 12 năm 2001;  
Căn cứ Luật Bảo vệ môi trường ngày 29 tháng 11 năm 2005;  
Căn cứ Pháp lệnh Xử lý vi phạm hành chính ngày 02 tháng 7 năm 2002;  
Pháp lệnh sửa đổi, bổ sung một số điều của pháp lệnh xử lý hành chính ngày 02 tháng 4 năm 2008;

Căn cứ vào Biên bản vi phạm hành chính số 01/BB-VPHC ngày 10 tháng 5 năm 2013 của Đội Quản lý trật tự Giao thông, Xây dựng và Môi trường huyện Sơn Động về việc xử lý vi phạm đối với hộ ông Ngọc Văn Tân địa chỉ tại Thôn Tầu, xã Long Sơn, huyện Sơn Động đã có hành vi vi phạm hành chính về quy định Bảo vệ Môi Trường.

Xét đề nghị của Đội Trưởng Đội Quản lý trật tự Giao thông, Xây dựng và Môi trường huyện Sơn Động tại Tờ trình số 14/TTr-ĐQLTTGTXD&MT ngày 10/5/2013 và hồ sơ vụ việc kèm theo;

Tôi: Trần Công Thắng, Chủ tịch UBND huyện Sơn Động

**QUYẾT ĐỊNH:**

**Điều 1.** Xử phạt vi phạm hành chính đối với Ông Ngọc Văn Tân

Địa chỉ: Thôn Tầu, xã Long Sơn, huyện Sơn Động, tỉnh Bắc Giang

Nghề nghiệp: Làm ruộng

Hình thức xử phạt: Phạt tiền với số tiền: 500.000đ (Năm Trăm Nghìn đồng);

Lý do xử phạt ông Ngọc Văn Tân đã có hành vi vi phạm vận chuyển đất đá rơi vãi trên đường quốc lộ 279. Áp dụng xử phạt: Theo khoản 1, Điều 16, Nghị định số 117/2009/NĐ-CP ngày 31/12/2009 của Chính phủ quy định về xử lý vi phạm pháp luật trong lĩnh vực bảo vệ môi trường.

**Điều 2.** Ông Ngọc Văn Tân phải chấp hành quyết định xử phạt này trong thời hạn mười (10) ngày, kể từ ngày được giao quyết định xử phạt;

Số tiền phạt quy định tại Điều 1 Quyết định này nộp vào ngân sách Nhà nước qua tài khoản số 3941 tại Kho bạc Nhà nước huyện Sơn Động;

Quá thời hạn trên, nếu ông Ngọc Văn Tân cố tình không chấp hành Quyết định xử phạt vi phạm hành chính thì bị cưỡng chế thi hành;

Ông Ngọc Văn Tân có quyền khiếu nại, khởi kiện đối với Quyết định xử phạt vi phạm hành chính theo quy định của pháp luật.

2. Đội Quản lý trật tự Giao thông, Xây dựng và Môi trường huyện Sơn Động có trách nhiệm: trực tiếp nhận và giao Quyết định xử phạt vi phạm hành chính này cho ông Ngọc Văn Tân trong vòng ba (3) ngày Quyết định được ban hành.

**Điều 3.** Quyết định này có hiệu lực kể từ ngày ký.

Quyết định này được gửi cho:

1. Ông Ngọc Văn Tân chấp hành;
2. Phòng Tài chính-Kế hoạch;
3. Kho bạc Nhà nước Sơn Động để thu tiền phạt;
4. Đội Quản lý trật tự giao thông, xây dựng và môi trường huyện Sơn Động để theo dõi và đôn đốc thực hiện. / *Thang*

Nơi nhận: *Thang*

- Như Điều 3 (T/h);

- Lưu VT.

**Bản điện tử:**

- Chủ tịch, các PCT UBND huyện;

- LĐVP, CVTH.

**CHỦ TỊCH**



**Trần Công Thắng**

UBND HUYỆN SƠN ĐỘNG  
**ĐỘI QUẢN LÝ TTGT, XD&MT**

Số: 14 /TTr-GT, XD&MT

CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Sơn Động, ngày tháng 5 năm 2013

### TỜ TRÌNH

**V/v đề nghị xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực  
môi trường trên địa bàn huyện Sơn Động**

Kính gửi: Chủ tịch UBND huyện Sơn Động.

Thực hiện chỉ đạo của UBND huyện về việc tăng cường kiểm tra, giám sát, nhằm ngăn chặn các trường hợp vi phạm trong các lĩnh vực về trật tự an toàn giao thông, hoạt động xây dựng và môi trường trên địa bàn huyện Sơn Động.

Căn cứ chức năng, nhiệm vụ, quyền hạn của Đội Quản lý trật tự giao thông, xây dựng và môi trường huyện, Đội Quản lý trật tự giao thông, xây dựng và môi trường huyện đề nghị Chủ tịch UBND huyện Sơn Động xử lý vi phạm hành chính hộ gia đình như sau:

Ngày 10 tháng 5 năm 2013 Đội Quản lý trật tự giao thông, xây dựng và môi trường đã phát hiện và lập biên bản vi phạm hành chính đối với hộ gia đình Ông Ngọc Văn Tân

Địa chỉ: Thôn Tàu, xã Long Sơn, huyện Sơn Động, tỉnh Bắc Giang;

Nghề nghiệp: Làm ruộng;

Đã có hành vi vi phạm vận chuyển đất đá rơi vãi trên đường QL279

Hình thức xử phạt:

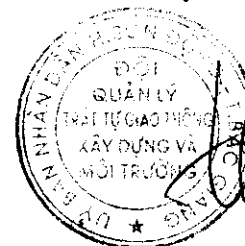
Phạt tiền với số tiền là: 500.000đ (Năm trăm nghìn đồng).

Áp dụng xử phạt: Theo khoản 1, Điều 16, Nghị định số 117/2009/NĐ-CP ngày 31/12/2009 của Chính Phủ, quy định về xử lý vi phạm pháp luật trong lĩnh vực bảo vệ môi trường.

Vậy Đội Quản lý trật tự giao thông xây dựng và môi trường đề nghị Chủ tịch UBND huyện Sơn Động xem xét, ban hành quyết định xử phạt vi phạm hành chính đối với trường hợp nêu trên./.

**Nơi nhận:**

- Như kính gửi;
- Lưu VT.



**ĐỘI TRƯỞNG**

ĐỘI TRƯỞNG  
**NGUYỄN VĂN THUẬN**

Số: /BB-VPHC

Lạng Sơn, ngày 10 tháng 5 năm 2013

**BIÊN BẢN VI PHẠM HÀNH CHÍNH**

Về lĩnh vực: Bảo vệ môi trường

Hôm nay, vào hồi 9 giờ phút, ngày 10 tháng 5 năm 2013.

Tại thôn/Khu Tàu xã/thị trấn Lạng Sơn huyện Sơn Động, tỉnh Bắc Giang

\* Chúng tôi gồm:

I. Đội Quản lý trật tự giao thông, xây dựng và môi trường huyện Sơn Động

1. Ông: Nguyễn Văn Tuấn Chức vụ: Đội trưởng

2. Ông: Đường Văn Có Chức vụ: Đội phó

3. Ông: Nguyễn Văn Toàn Chức vụ: Cán bộ

II. UBND xã, thị trấn Lạng Sơn

1. Ông/bà: ..... Chức vụ: .....

2. Ông/bà: ..... Chức vụ: .....

\* Với sự chứng kiến của:

1. Ông: ..... Chức vụ: .....

2. Ông: ..... Chức vụ: .....

Tiến hành lập biên bản vi phạm hành chính về lĩnh vực: môi trường

Đối với:

Tổ chức/ Ông(bà): Ngọc Văn Văn

Địa chỉ: Thôn Tàu, xã Lạng Sơn, tỉnh Sơn Động

Giấy CMND số: ....., cấp ngày ..... tháng ..... năm ..... tại .....

Đã có các hành vi vi phạm hành chính như sau:

Đã có hành vi vi phạm tiêu chuẩn phòng tuyến ở hồ  
Chuyên đất đá ra môi trường Quốc lộ 279

Các hành vi trên đã vi phạm vào điểm.....khoản 01.Điều.46...của Nghị Định số 117/2009/NĐ-CP ngày 31 tháng 12 năm 2009 của Chính phủ về xử phạt vi phạm hành chính trong lĩnh vực bảo vệ môi trường.

Yêu cầu Ông (bà) vi phạm có mặt tại:.....  
.....lúc.....giờ.....ngày.....tháng.....năm.....để giải quyết vụ vi phạm.

Ý kiến trình bày của người vi phạm hành chính:

.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....

Biên bản gồm.02.. trang được lập xong vào lúc.9...giờ.30.phút cùng ngày, biên bản lập thành ..03...bản có nội dung, giá trị như nhau. Giao cho người vi phạm 01 bản. UBND xã, thị trấn 01 bản, Đội Quản lý trật tự giao thông xây dựng và môi trường 01 bản. Sau khi đọc lại biên bản, những người có tên trong biên bản đồng ý về nội dung như trên không có ý kiến gì khác và cùng ký vào Biên bản.

TỔ CHỨC/CÁ NHÂN VI PHẠM

NGƯỜI LẬP BIÊN BẢN

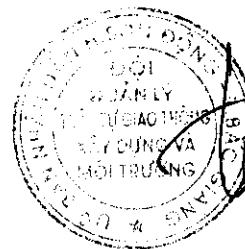
Tâm  
Ngọc Văn Tâm

CÁN BỘ MÔI TRƯỜNG XÃ, THỊ TRẤN

NGƯỜI CHỨNG KIẾN

UBND XÃ, THỊ TRẤN.....

ĐỘI QLTTGT, XD&MT



ĐỘI TRƯỞNG  
NGUYỄN VĂN THUẬN